



Βρυξέλλες, 10 Οκτωβρίου 2022  
(OR. en)

13374/22

MI 729  
COMPET 783  
POLARM 1  
CFSP/PESC 1306  
COARM 194  
DELECT 178

#### ΔΙΑΒΙΒΑΣΤΙΚΟ ΣΗΜΕΙΩΜΑ

---

Αποστολέας:	Για τη Γενική Γραμματέα της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, η κα Martine DEPREZ, Διευθύντρια
Ημερομηνία Παραλαβής:	5 Οκτωβρίου 2022
Αποδέκτης:	Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου
Αριθ. εγγρ. Επιτρ.:	C(2022) 6970 final
Θέμα:	ΚΑΤ' ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΣΗ ΟΔΗΓΙΑ (ΕΕ) .../... ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ της 5.10.2022 για την τροποποίηση της οδηγίας 2009/43/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά την επικαιροποίηση του καταλόγου των συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας προϊόντων σύμφωνα με τον επικαιροποιημένο Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της Ευρωπαϊκής Ένωσης της 21ης Φεβρουαρίου 2022

---

Διαβιβάζεται συνημμένως στις αντιπροσωπίες το έγγραφο - C(2022) 6970 final.

σνημμ.: C(2022) 6970 final

Βρυξέλλες, 5.10.2022  
C(2022) 6970 final

**ΚΑΤ' ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΣΗ ΟΔΗΓΙΑ (ΕΕ) .../... ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ**

**της 5.10.2022**

**για την τροποποίηση της οδηγίας 2009/43/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά την επικαιροποίηση του καταλόγου των συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας προϊόντων σύμφωνα με τον επικαιροποιημένο Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της Ευρωπαϊκής Ένωσης της 21ης Φεβρουαρίου 2022**

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

## ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

### **1. ΠΛΑΙΣΙΟ ΤΗΣ ΚΑΤ' ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΣΗ ΠΡΑΞΗΣ**

Η οδηγία 2009/43/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 6ης Μαΐου 2009, για την απλούστευση των όρων και προϋποθέσεων για τις μεταφορές προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας εντός της Κοινότητας<sup>1</sup> εξουσιοδοτεί την Επιτροπή να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις για την τροποποίηση του καταλόγου των συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας προϊόντων που παρατίθεται στο παράρτημα. Σύμφωνα με το άρθρο 13 της οδηγίας 2009/43/EK, το παράρτημα πρέπει να αντιστοιχεί επακριβώς στον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Ο Κοινός Στρατιωτικός Κατάλογος της Ευρωπαϊκής Ένωσης επικαιροποιήθηκε τελευταία από το Συμβούλιο στις 21 Φεβρουαρίου 2022<sup>2</sup>. Μέχρι σήμερα, το παράρτημα δεν έχει ευθυγραμμιστεί με την τελευταία τροποποίηση του Κοινού Στρατιωτικού Καταλόγου. Αυτό είναι απαραίτητο να γίνει με την έκδοση κατ' εξουσιοδότηση πράξης.

### **2. ΔΙΑΒΟΥΛΕΥΣΕΙΣ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΤΗΣ ΠΡΑΞΗΣ**

Σύμφωνα με το άρθρο 13α παράγραφος 4 της οδηγίας 2009/43/EK, πριν από την έκδοση κατ' εξουσιοδότηση πράξης για την τροποποίηση του παραρτήματος της οδηγίας 2009/43/EK, η Επιτροπή διεξάγει διαβουλεύσεις με εμπειρογνώμονες που ορίζουν τα κράτη μέλη σύμφωνα με τις αρχές της διοργανικής συμφωνίας της 13ης Απριλίου 2016 για τη βελτίωση του νομοθετικού έργου.

Η διαβούλευση αυτή πραγματοποιήθηκε κατά τη συνεδρίαση της ομάδας εμπειρογνομόνων για τις μεταφορές προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας στην ΕΕ, η οποία πραγματοποιήθηκε στις 2 Ιουνίου 2022. Οι παρατηρήσεις των εμπειρογνομόνων των κρατών μελών ελήφθησαν δεόντως υπόψη κατά τη σύνταξη της κατ' εξουσιοδότηση οδηγίας της Επιτροπής.

Η παρούσα οδηγία δεν προβλέπει μηχανισμό ανατροφοδότησης βάσει των κανόνων για τη βελτίωση του νομοθετικού έργου λόγω του καθαρά τεχνικού χαρακτήρα της ευθυγράμμισης του παραρτήματος με τον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο, ως προς την οποία η Επιτροπή δεν μπορεί να ασκήσει διακριτική ευχέρεια.

### **3. ΝΟΜΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΤΗΣ ΚΑΤ' ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΣΗ ΠΡΑΞΗΣ**

Η οδηγία 2009/43/EK τροποποιήθηκε με τον κανονισμό (ΕΕ) 2019/1243 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 20ής Ιουνίου 2019, για την προσαρμογή διαφόρων νομικών πράξεων οι οποίες προβλέπουν τη χρήση της κανονιστικής διαδικασίας με έλεγχο στα άρθρα 290 και 291 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης<sup>3</sup>. Η άσκηση της εξουσιοδότησης προβλέπεται στο νέο άρθρο 13α της οδηγίας 2009/43/EK.

Το άρθρο 1 της κατ' εξουσιοδότηση οδηγίας προβλέπει ότι το παράρτημα της οδηγίας 2009/43/EK αντικαθίσταται από το παράρτημα της κατ' εξουσιοδότηση οδηγίας, το περιεχόμενο του οποίου είναι πανομοιότυπο με τον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο, όπως επικαιροποιήθηκε τελευταία από το Συμβούλιο.

Το άρθρο 2 καθορίζει τις προθεσμίες εντός των οποίων τα κράτη μέλη υποχρεούνται να θεσπίσουν, να δημοσιεύσουν και να εφαρμόσουν τα αναγκαία μέτρα μεταφοράς στο εθνικό

<sup>1</sup> ΕΕ L 146 της 10.6.2009, σ. 1.

<sup>2</sup> ΕΕ C 100 της 1.3.2022, σ. 3.

<sup>3</sup> ΕΕ L 198 της 25.7.2019, σ. 241.

δίκαιο και απαιτεί από αυτά να κοινοποιήσουν στην Επιτροπή το κείμενο των εν λόγω διατάξεων, καθώς και το κείμενο των βασικών διατάξεων του εθνικού δικαίου που εκδίδουν στον τομέα που καλύπτεται από την κατ' εξουσιοδότηση οδηγία.

## ΚΑΤ' ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΣΗ ΟΔΗΓΙΑ (ΕΕ) .../... ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 5.10.2022

**για την τροποποίηση της οδηγίας 2009/43/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά την επικαιροποίηση του καταλόγου των συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας προϊόντων σύμφωνα με τον επικαιροποιημένο Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της Ευρωπαϊκής Ένωσης της 21ης Φεβρουαρίου 2022**

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη την οδηγία 2009/43/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 6ης Μαΐου 2009, για την απλούστευση των όρων και προϋποθέσεων για τις μεταφορές προϊόντων συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας εντός της Κοινότητας<sup>1</sup>, και ιδίως το άρθρο 13,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Η οδηγία 2009/43/ΕΚ εφαρμόζεται στα συνδεδεμένα με τον τομέα της άμυνας προϊόντα, τα οποία περιλαμβάνονται στο παράρτημα. Το εν λόγω παράρτημα πρέπει να αντιστοιχεί επακριβώς στον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της Ευρωπαϊκής Ένωσης.
- (2) Ο Κοινός Στρατιωτικός Κατάλογος της Ευρωπαϊκής Ένωσης εγκρίθηκε από το Συμβούλιο στις 19 Μαρτίου 2007 και έχει επικαιροποιηθεί αρκετές φορές. Στις 21 Φεβρουαρίου 2022 το Συμβούλιο ενέκρινε την επικαιροποίηση του Κοινού Στρατιωτικού Καταλόγου της Ευρωπαϊκής Ένωσης<sup>2</sup>. Ως εκ τούτου, είναι αναγκαίο να επικαιροποιηθεί ο κατάλογος των συνδεδεμένων με τον τομέα της άμυνας προϊόντων που παρατίθεται στο παράρτημα της οδηγίας 2009/43/ΕΚ.
- (3) Επομένως, η οδηγία 2009/43/ΕΚ θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως.
- (4) Σύμφωνα με την κοινή πολιτική δήλωση, της 28ης Σεπτεμβρίου 2011, των κρατών μελών και της Επιτροπής σχετικά με τα επεξηγηματικά έγγραφα<sup>3</sup>, τα κράτη μέλη ανέλαβαν να συνοδεύουν, όταν αυτό δικαιολογείται, την κοινοποίηση των μέτρων μεταφοράς στο εθνικό δίκαιο με ένα ή περισσότερα έγγραφα στα οποία θα επεξηγείται η σχέση μεταξύ των επιμέρους διατάξεων της οδηγίας που μεταφέρεται στο εθνικό δίκαιο και των αντίστοιχων διατάξεων των πράξεων μεταφοράς.

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΟΔΗΓΙΑ:

### *Άρθρο 1*

Το παράρτημα της οδηγίας 2009/43/ΕΚ αντικαθίσταται από το κείμενο του παραρτήματος της παρούσας οδηγίας.

<sup>1</sup> ΕΕ L 146 της 10.6.2009, σ. 1.

<sup>2</sup> ΕΕ C 100 της 1.3.2022, σ. 3.

<sup>3</sup> ΕΕ C 369 της 17.12.2011, σ. 14.

## *Άρθρο 2*

1. Τα κράτη μέλη θεσπίζουν και δημοσιεύουν, το αργότερο στις [Υπηρεσία Εκδόσεων: να εισαχθεί η ημερομηνία της τελευταίας ημέρας του 3ου μήνα από τη δημοσίευση στην Επίσημη Εφημερίδα] τις αναγκαίες νομοθετικές, κανονιστικές και διοικητικές διατάξεις για να συμμορφωθούν προς την παρούσα οδηγία. Ανακοινώνουν αμέσως στην Επιτροπή το κείμενο των εν λόγω διατάξεων.

Εφαρμόζουν τις διατάξεις αυτές από τις [Υπηρεσία Εκδόσεων: να εισαχθεί η ημερομηνία που αντιστοιχεί σε 5 εργάσιμες ημέρες από την ημερομηνία που προβλέπεται στο πρώτο εδάφιο].

Οι διατάξεις αυτές, όταν θεσπίζονται από τα κράτη μέλη, περιέχουν αναφορά στην παρούσα οδηγία ή συνοδεύονται από την αναφορά αυτή κατά την επίσημη δημοσίευσή τους. Ο τρόπος της αναφοράς αποφασίζεται από τα κράτη μέλη.

2. Τα κράτη μέλη ανακοινώνουν στην Επιτροπή το κείμενο των ουσιωδών διατάξεων εσωτερικού δικαίου τις οποίες θεσπίζουν στον τομέα που διέπεται από την παρούσα οδηγία.

## *Άρθρο 3*

Η παρούσα οδηγία αρχίζει να ισχύει την εικοστή ημέρα από τη δημοσίευσή της στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

## *Άρθρο 4*

Η παρούσα οδηγία απευθύνεται στα κράτη μέλη.

Βρυξέλλες, 5.10.2022

*Για την Επιτροπή*  
*Η Πρόεδρος*  
*Ursula VON DER LEYEN*